

Resource: 關鍵詞 (unfoldingWord)

unfoldingWord® Translation Words © 2022 unfoldingWord. Released under CC BY-SA 4.0 license. unfoldingWord® Translation Words has been adapted in the following languages: Tok Pisin, Arabic (عربي), French (Français), Hindi (हिंदी), Indonesian (Bahasa Indonesia), Portuguese (Português), Russian (Русский), Spanish (Español), Swahili (Kiswahili), and Simplified Chinese (简体中文) from unfoldingWord® Translation Words © 2022 unfoldingWord. Released under CC BY-SA 4.0 license by Mission Mutual

關鍵詞 (unfoldingWord)

shui

稅

稅

定義：

「稅」和「稅金」指的是人們向掌權的政府繳納的金錢或貨物。「稅吏」是指政府的工作人員，他們的職責是收取人民應向政府繳納的稅金。

- 繳納的稅金通常依據物品的價值或個人財產的價值而定。
- 在耶穌和使徒的時代，羅馬政府要求羅馬帝國內所有的人（包括猶太人）繳納稅金。
- 如果稅金未能繳納，政府可以對欠款者採取法律行動以追討欠款。
- 約瑟和馬利亞前往伯利恆參加人口普查，這次普查的目的之一是對所有羅馬帝國內的居民徵稅。
- 「稅」一詞也可以根據上下文翻譯為「必繳的費用」、「政府的錢」或「聖殿的錢」。
- 「繳稅」可以翻譯為「向政府繳納費用」或「進行必要的繳納」。「收稅」則可以翻譯為「為政府收取款項」。
- 「稅吏」是為政府工作的人，他們的工作是收取人們應繳納的款項。
- 在羅馬帝國時期，稅吏經常向人民索取比政府規定更多的錢，並將多出的部分據為己有。
- 因為稅吏以這種方式欺騙人，所以猶太人認為他們是罪人中最壞的。
- 猶太人還認為猶太籍的稅吏是民族的叛徒，因為他們為壓迫猶太人的羅馬政府工作。
- 「稅吏和罪人」這一短語在新約中經常出現，顯示出猶太人對稅吏的極度鄙視。

（另見：猶太人、羅馬、罪）

參考經文：

- [路加福音20:21-22](#)
- [馬可福音2:13-14](#)
- [馬太福音9:7-9](#)
- [民數記31:28-29](#)
- [羅馬書13:6-7](#)
- [路加福音3:12-13](#)
- [路加福音5:27-28](#)
- [馬太福音5:46-48](#)
- [馬太福音9:10-11](#)
- [馬太福音11:18-19](#)
- [馬太福音17:26-27](#)
- [馬太福音18:17](#)

聖經開卷故事集裡的例子：

- 34:6 他說：「有兩個人來到殿裡禱告。一個是**稅吏**，另一個是祭司。」
- 34:7 「祭司如此禱告：『神啊，我感謝祢，我不像別人勒索、不義、姦淫，也不像那個**稅吏**，我不是一個罪人。』」
- 34:9 「但是那個**稅吏**卻遠遠地站著，甚至不敢抬頭望天，只是捶胸禱告說：『神啊，求祢憐憫我，因為我是個罪人。』」
- 34:10 接著耶穌說：「我實實在在地告訴你們，神聽到了**稅吏**的禱告，並稱他是公義的。」
- 35:1 一天，很多**稅吏**和罪人聚集在一起聽耶穌的教訓。

原文參照：

- 稅：史特朗號：H2670, H4060, H4371, H4522, H4864, H6186, G13230, G27780, G50550, G54110

- 稅吏：史特朗號：H5065, H5674, G50570, G50580